

tíðinda sosialurin blaðið

7,-

Nr. 5 ★ leygardagur/sunnudagur
9./10. januar 1993

**Djúpt lágtrýst
925 hpa á veg:**



Hendan myndin er tikin undir eini av teimum mongu ódnunum, sum hava herjað seinastu trý árin. Mynd: Kalmat

ÓDN herjar Síða 9 í morgin

*Djúpasta lágtrýst menn vita um
fer fram við Føroyum í morgin.
Vit kunnu rokna við jøvnumvindi
úr 35-40 metur um sekundið*



**Norðmenn bjóða
seg fram:**

Kunnu leita eftir olju ókeypiss

Síða 12-13

*Føroyskir einstaklingar taka
nú stig til vita um olja er í und-
irgrundini. Fæst loyvi frá land-
stýrinum vilja norðmenn gera
seismiskar kanningar*

Norðmenn og føroyingar ætla at leita eftir olju

Norskur serfrøðingur í seismiskum kanningum:

Latið okkum sleppa í gongd longu til várs

Føroyska felagið "Kolan", sum hevir til endamál at arbeiða í eini komandi oljuvinnu í Føroyum hevur saman við norsku seismisku fyrítøkuni "Nopec" søkt landsstýrið um loyvi at byrja seismiskar kanningar við Føroyar longu til várs. Umboð fyri fyrítøkurnar høvdu fund við landsstýrið í vikuni.

Seinnapartin mikudagin var alt landsstýrið innkallað til fund við umboð fyri eina føroyska og eina norska fyrítøku, sum vilja sleppa undir at gera seismiskar kanningar við Føroyar sum skjótast.

Talan er um føroysku fyrítøkuna "Kolan", sum arbeiðir við virksemlu í sambandi við eina møgulega komandi oljuvinnu í Føroyum og so ta norsku serfrøðingarfyrítøkuna Nopec, ið ger seismiskar kanningar.

A fundinum í Tinganesi var so eisini ein royndur og kendur oljuráðgevi Farouk Al-Kasim, sum er iraki men hevur búð og arbeiði í Noregi seinastu 20 árin í norsku oljuvinnuni. Hann hevur verið

ráðgevi hjá eitt nú Statoil og eisini hjá norsku stjórnini í sambandi við uppbyggingina av oljuvinnuni í Noregi og bjóðar seg nú fram at hjálpa føroyingum, soleiðis at vit nu frá byrjan bera okkum rætt at í øllum oljuspurninginum.

Tíðindablaðið Sosialurin hevur tósað við teir báðar norðmenninar. Samrøðurarnar við teir koma í blaðið í næstu viku.

Tilreiðar

Stjórin í Nopec, Nils Nilsen Trulsvik, sum sjálvur er jarðfrøðingur og hevur arbeiðið nógv við seismiskum kanningum eitt nú nærhendis Høllandi, sigur við Sosialin, at teir eru tilreiðar at fara



Norska fyrítøkan Nopec er ein av fyra, sum arbeiða saman í oljuvinnuni, og sum allar eru sera høgt í metum kring allan heim

Gamli rækjutrolarin Fame kemur møguliga skjótt aftur í føroyskan sjógv at royna. Hesarferð ikki sum fiskiskip men sum seismisk skip, ið kannar havbotn og undirgrund í royndum at finna olju og gass. Fame er umbygdur til rannsóknarskip og verður brukt í seismiskum kanningum víða um



Nils Nilsen Trulsvik frá norsku fyrítøkuni Nopec og Farouk Al-Kasim, sum serfrøðingur og ráðgevi í oljuvinnuspurningum. Mynd jan

undir seismiskar kanningar við Føroyar longu til várs, um landsstýrið jättar umsóknini frá Kolan.

Nopec er ein av heimsins fremstu fyrítøkum, tá talan er um at gera seismiskar kanningar. Hon hevur staðið fyri teimum flestu av kanningum í bæði Noregi og Danmark og arbeiðir annars kring allan heimin.

Nils Nilsen Trulsvik sigur við Sosialin, at tað er sera umráðandi - um so er at føroyingar ynskja at fáa nakað at vita um møguleikarnar at finna olju í undirgrundini - at seismiskar kanningar verða gjørdar. Teir kunnu byrja longu til várs og hava eitt úrslit í vetur. Tá hetta úrslitið fyriliggur ber so til at gera sær neyvri tankar um, hvussu víðan skal farast fram.

Hann sigur, at teir gera hesar kanningar ókeypis og koma tær at kosta

millum 20 og 30 mill. kr.

Lesið meira um hetta og annað í sambandi við oljukanningar í næstu viku.

jan

Vinyl- og gummi
HANDSKAR
til alt arbeiði

Inn-
fluttur
bein-
leiðis
úr
Japan



ADC
Heilsólan

Láarvegi 14 · Tórshavn
Tlf. 15828 · Fax. 15893



Føroyssku umboðini frá Kolan og teir báðir norðmenninir, sum í vikuni høvdu fund við landsstýrið Fv Arni Nielsen, Hans Andreas Dam, Liggjus í Bø, Olaf Olsen, Nils Nilsen Iruisvik og Farouk Al-Kasim. Mvnd jan

Olaf Olsen, stjóri í "Kolan":

Vit føroyingar eiga at fara upp í oljuvinnuna

-og royna at bera so í bandi, at tað mesta av virkseminum í sambandi við eina komandi oljuvinnu, kemur at liggja her í landinum. Tá verður umsetningurin og ikki minst vinningurin at verða á føroyskum hondum

Tað eru nú eini tvey ár síðani, at fleiri fyrirtøkur í Føroyum tóku stig til at stovna eitt felag, sum skal arbeiða í oljuvinnuni. Felagið eitur "Kolan" og hevur m.a. til endamáli at veita tænastur til eina komandi oljuvinnu her á landi og annars ta oljuvinnu, sum er rundan um okkum. Eisini skal felagið virka fyrri at fáa føroyingar í arbeiði í oljuvinnu ymsastaðni.

Stigtakaramir til hetta felagið eru Skipafelagskonsernin, sum fevnir um bæði flakavirki, trolarar og farmaskip og skipasmíðju, nevniliga Skipasmíðjan Føroyar, síðani er eisini Tórshavnar Skipasmíðja við og har er

Smyril Line umframt aðrir. Nevndartormaður er Liggjus í Bø og stjóri í felagnum er Olaf Olsen.

Samstarv við norðmenn

Olaf Olsen sigur, at teir higartil hava kannað møguleikarnar fyrri samstarvi við felag í oljuvinnuni í grannalöndum okkara, eitt nú Noregi.

Her er tað m.a. norska fyrirtøkan Nopec, sum hevur drúgvur royndir við at gera seismiskar kanningar í samband við olju og gass í undirgrundini.

Felagið Kolan hevur havt umsókn liggjandi í landsstýrinum í eina tíð um at sleppa at gera

seismiskar kanningar. Áttanin er, at norska fyrirtøkan skal gera tær seismisku kanningarar í vikuni vóru umboð fyrri Kolan og norsku fyrirtøkuna á fundi í Tinganesi við alt landsstýrið, har greitt varð frá áttanini.

Olaf Olsen vónar, at landsstýrið tekur av teirra umsókn, soleiðis at norsku serfrøðingarnir, sum hava drúgvur royndir á seismiska økinum, sleppa í gongd sum skjótast, helst longu í summar.

Umsóknin

Stjóri í Kolan heldur sjálvur, at tað er umráðandi, at tað í stóran mun verða vit føroyingar, sum

komu at vera uppi í eini komandi oljuvinnu, og hann heldur tað tí eisini vera nátturligt, at landsstýrið tekur av umsókn teirra.

-Tað má vera tað rætt, at vit sjálvir royna at bygga upp hesa vinnu, í tann mun vit orka tað sjálvandi, heldur enn at lata alt upp í hendurnar á útlendingum.

Olaf Olsen heldur tað bara vera gott, um vit føroyingar sjálvir kunnu fáa nakað burtur úr oljuvinnuni. Hann heldur, at vit eiga at troyta teir møguleikar, sum taka seg upp í hetta bæði fyrri at vinna pening, skaffa nýggj arbeiðspláss og fáa øll samfelagshjølmi at mæla.

Hann heldur eisini, at tað er gott kunnu vit fáa virksemt til Føroya í sambandi við eina oljuvinnu, og útskil er tað eisini best, um tað er ein føroysk fyrirtøka, sum fær veruliga loyvið til at gera seismiskar kanningar heldur enn ein útlendsk. At føroyska felagið so finnur sær eitt útlendskt felag at gera kanningarar er so bara heilt nátturligt.

Hetta hevur so eisini nakað við framtíðar gongdina at gera. Tí tað útlendska felagið hevur dekkad sínar útreiðslur, tá vil eisini eitt føroyskt felag sum partnari kunna fáa part í einum møguligum yvirskoti. Endamálið er rætt og slætt at royna at fáa ein so stóran part av umsetninginum og vinninginum til Føroya sum gjørligt.

Gott ikast - fiskivinna to høvuðsvinna

Uppá fyrri spurning hvørtjar vórir hann hevur fyrri eini oljuvinnu í Føroyum sigur Olaf Olsen, at gerst ein tílik vinna veruleiki kann hon sjálvandi fáa stóran tyðning fyrri Føroyar.

Hann heldur, at henda vinna kann vera eitt gott ikast til framtíðar búskapinum í landinum, men leggur tað áberðslu á, at tað má ikki bliva so, at henda vinna verður tann alt umráðandi. Tí tað eigur fiskivinnan framhaldandi at verða.

Hóast Olaf Olsen nú eisini er latin at lita rundan um seg í oljuvinnuni, so heldur hann kortini at

vit føroyingar eiga at leggja enn meira orku í at menna fiskivinnuna, tí tað er tað vit duga best til og har vit hava bestu fortreytirnar.

Hvat viðvíkur arbeiðinum hjá Kolan heldur Olaf Olsen, at tað hevur ómetaliga stóran tyðning at hava skipasmíðnaðin við í hesum ættlanum og sjálvandi eisini flutningin, sum bæði fevnir um farna og ferðamannaskip.

Olaf Olsen heldur annars fyrri, at tað hevur skund at fáa gjørt seismiskar kanningar, tí hesar skulu vera sjálvt grundarlagið undir stöðutakanini til eina komandi oljuvinnu.

jan

Tøkk

Hjartalga takka vit fyrri synda samkenslu og stórt hjálpssemi, ta id okkara kærri pápi, maður, sonur, heggi, bróðursonur, versonur og svagur

ANDREAS PETUR JACOBSEN

doyði og varð jarðaður

Eisini takka vit fyrri tann stóra stuðul og umsorgan, sum vinir og kenningar veittu okkum ta tíð, hann var sjukur - eina hjartalans tøkk til tykkum, sum vitjaðu inn á gólvíð hesa tíðina.

Tøkk fyrri blomur, kransar, heilsanir og gávur.

Og tøkk til tykkum, sum gjørdu okkum jarðarferðina til eitt vakurt minni og fylgdu honum til hansara seinasta hvíldarstað.

Fyri tey avvarðandi
Hanus og Elin